

Goda upparbetade FARMAR Till Salu
I de bästa distrikter i Manitoba. Gör förfrågningar hos CANADA PERMANENT TRUST CO. 298 Garry St. Winnipeg

SKANDIA HOTELL OCH SVENSKA KAFEET
113 Logan Ave. Winnipeg
Är det bästa och billigaste hotellet för Er att bo på under Er vistelse i staden.
Kom ihåg att Logan Ave., och Sherbrooke spårvarnarna passera platsen.
Är Ni alldeles främmande i staden så telefonera bara A 5920 och vi skola möta Er.
M. A. MEYER.

Rum för 100 skandinaviska
Sittare i Canadas bästa "mixed farming" distrikt. Ederton Co., C. P. R. och H. B. Land. 8 till 35 års avbetalningsvillkor. \$200 till \$400 vid köpet. Upparbetade far-mar till olika priser. Staden har mejeri, kvarn, högskola, hospital m. m. Största skandinaviska settlement i Canada.
LEONARD WREDE
Box 51, Wadena, Sask.
Personer i Winnipeg kunna få underrättelse om landet från Mr. A. Mellander, 273 Lizzie St.

KOL
i vagnslastvis till grosshandelspriser.
Villkor: C. O. D. (Efterkrav.) "Lump, egg" eller "nut"-storlek. Bästa kvalitet.
CASH COAL CO.
(E. SKARIN, Manager).
11351-52 St. Edmontor, Alta.
A. Hallengren, ombud i Winnipeg.
LOKALAGENT ÖNSKAS

C. H. NILSON
Dam- och herrskräddare.
Största skandinaviska skrädderifabrik.
Andra dörren från Main St.
208 LOGAN AVE.
Winnipeg, Man.
Telefon A-7021

J. J. JOHNSON
Dam- och herrskräddare
278 Main St. South, Tel. A844
Winnipeg, Man.
Garanterad Blå Serge Kostym—\$50.00

A. S. BARDAL BEGRAVNINGSBYRÅ
Begravnings- och begravningsbyrå.
Gravstenar
Orderföreståndare
P. S. BARDAL
Tel. N6607-8
Bardal Blok 843 Sherbrooke St

Elever
FIOLSPELNING
mottagas av Violinisten
JOHN O. NORRHAGEN
Studio: 137 Marion St.
NORWOOD, MAN.

BILLIARDER RAKSTUGA och VARMA BAD
Cigarer, Cigaretter och Läskedrycker.
217 LOGAN AVE.

O. BRANDT
SVENSK SKOMAKARE
313 LOGAN AVE.
Använder endast bästa materialer.

A. B. C. STAMP SHOP
191 Portage Ave., E.
WINNIPEG, MAN.
UTLÄNSKA FRIMÄRKEN KÖPAS OCH SÄLJAS.

Nya Skandinaviska Hemmet
336 Broadway—Winnipeg
Telefon A 1152
rekommenderas till resande skandinaver.
Förstklassig svensk mat. Komfortabla rum med bad. 3 min. från C. N. stationen.
A. HENRIKSEN,
f. Dansk hovmästare.

Fria missionen, 332 Logan ave. Winnipeg, har sina möten & följande tider: Söndags bibelstudium kl. 4 e. m.; evangeliskt möte kl. 7 e. m.; tisdagar och fredagar kl. 8 e. m.
O. R. Lundqvist.

KÖP KOL OCH VED
hos
Blanchard Fuel & Supply Co.
FIRST CLASS COAL, COKE AND WOOD.
CARDIFF LUMP\$11.50
CARDIFF STOVE 11.00
PEMBINA PEERLESS LUMP 12.50
Shearnes Lump, Drumheller Lump, Stove & Nut.
TAMRAC, 1/2 CORD, CUT 6.00
PINE, 1/2 CORD, CUT 5.00
POPLAR, 1/2 CORD, CUT 4.50
SLABS, 1/2 CORD, CUT 4.25
PHONE B-4882.
Rejal Behandling — Billigaste Priser — Bästa Kvalité.

Sjukhjälpföreningen NORDEN
Sittas 1900
möter andra torsdagen i varje månad å Scott Memorial Hall, kl. 8 e. m. Sekreterare: J. A. Gustafson, 303 Logan Ave., Tel. A 7021.
Bjukk. Ordförande: Leta Mattson, 225 Union Ave., Tel. J4818.
Finanssekreterare: Alexis Christenson, 186 Scotia St., Winnipeg.
Bliv medlem av Winnipegets bästa och finansiellt starkaste skandinaviska förening.
LEONARD WREDE
Box 51, Wadena, Sask.
Personer i Winnipeg kunna få underrättelse om landet från Mr. A. Mellander, 273 Lizzie St.

LOGEN "STRINDBERG"
Möter 1:a och 3:e torsdagen i varje månad å Travellers Hall, Bannatyne Ave., kl. 8.15 e. m. Sekr.: A. W. Hammarskjöld, 268 Fountain St., Tel. 5648.
Finanssekreterare: C. H. Nilson, 208 Logan Ave., Tel. A7021. Res. Tel. J4821.
Sjukkomitén ordf.: J. A. Gustafson, 208 Logan Ave., Tel. A7021.
Vasa Orden har nu över 60,000 medlemmar. Logen "Strindberg" är Winnipegets största svenska förening.

LOGEN FRAMTIDENS HOPP NO. 1
I. O. G. T.
avhåller sina ordinarie logemöten varje torsdagskväll kl. 8.30 e. m. hos Alfred Egnell, 430 Alexander Ave.
Besök mötena! Nya medlemmar välkomna! — L. D. Mrs. Ottilia Egnell, ovanstående adress.
LOGEN "FOLKETS VAL" No. 20
I. O. G. T.
möter första söndagen i varje månad kl. 2 e. m. I. O. G. T. Hall, 7 min. norr om Wadena. För vidare upplysningar hänvänd er till Leonard Wrede, Skm. eller E. Thorell L. D., Wadena, Sask.

WinniPEG
Mr och Mrs Victor Persson samt deras lille son skule på tisdagen den 13:e vecka resa till Dryden, Ont., för vintern.
Mr Alfons Nordgren, som under sommaren och hösten varit på elevatortur i Saskatchewan, ligger sedan några dagar tillbaka hårt sjuk i tyfoidfeber på Misericordia Hospital.
Axel Landén, Durban, Man., som under sommaren vistats här i staden, syselsatt som snickare, återvänder härmed till sitt hem.
Isak Wikander, Oxdrift, Ont., uttala härmed dagen in på vårt kontor. Han hade varit ute på tröskningsarbete och hade gjort det bra men långtade hem till sin lugna stuga i skogen.
Mr Carl Strömberg från Eriksdale, Man., som här om kvällen föll utfor en trappa i National Bank & Logan ave. och skadade sig illa i huvudet och ansiktet, befinner sig i General Hospital och är på bättringsvägen, om det och går lyckligt.

Kyrkorna.
Sv. Luth. Zionkyrkan, hörnet av Logan ave. och Fountain st. Carl A. Anderson, pastor, 371 Logan ave. Tel. A7104. Under denna vecka: Onsdag kväll kl. 8, veckodagsmötet. Välkommen. Torsdag afton kl. 8, ungdomsmöte. Program och förfriskningar. Kommitén förestås av miss Ellen Löfdahl. Alla välkomna.
Fredag kväll kl. 8, körövning. Vi hälsar.
A. Alf. Egnell.

STOR KONSERT
Sofie Hammer Moeller
Coloratura Soprano
Svenska Lutherska Zions Kyrkan
Logan & Fountain
TISDAGEN DEN 18 NOV., KL. 8 e. m.
INTRÅDE:
ALDRE \$1.00
BARN50
FÖRSUMMA ICKE DENNA KONSERT.

WHISTDRIVE OCH DANS
anordnar
LOGEN STRINDBERG AV V. O.
å TRAVELLERS HALL
Hörnet av King St. och Bannatyne Ave.
TORSDAGEN DEN 20 NOV.
Goda priser för damer och herar. Ett värdefullt såsöngpris till högsta pris för 3 män. Kaffe och läskedrycker serveras mot extra avgift. Kort kl. 8.15 e. m. Dans 8.30 e. m. Kom i tid för att ej gå miste om priserna. Musik av Bidolph Orkester. Intråde 50c. Kommitéledare.

DEN NORSKA AMERIKA LINIEN
SVENSKAR!
Så den största norska kusten på Eder nära 100 Sver. Pr. resa med Bergensbanan, över björklätt från Bergen till Kristiania. Goda hytter kunna tas med våra populära sågare för följande tider:
Från Kristiania: Inga Från N. Y.
Nov. 7 "BERGENSFJORD" Nov. 25
Nov. 21 "STAVANGERSFJORD" Nov. 29
Dec. 12 "BERGENSFJORD" Dec. 5
För illustrerade brocher, information önskas se. 18, besök närmaste lokalagent, eller
NORWEGIAN AMERICA LINE 319 2nd Ave. So., Minneapolis;
25 Whitehall Str., N. Y.; 109 Duane St., Chicago; 919 2nd Ave., Seattle;
822 Market St., San Francisco.
eller P. M. DAHL'S STEAMSHIP AGENCY, 325 Logan Ave., Winnipeg, Man.

50 SVENSKAR ÖNSKAS \$5—\$10 om DAGEN
Vi önska 50 svenska män omedelbart, som önska bereda sig för goda, högt betald anställningar. Vi ha en fri platsansökningsbyrå, som kan placera er, som automobilmekaniker—maskinister, batteri- och elektricitetsexperter, "oxy"-vällare, chaufför, demonstratör och försäljningsagenter, etc. Vi önska även män som vilja utbildas sig till barberare, — vilka erhålla en lön av \$25 pr. vecka. Vi utbildar även murare, "plasterers" och "tillsetters." — Vi garanterar er undervisning tills ni är utlärade och kan erhålla anställning. Besök oss eller efterskriv vår lista å arbetstillfällen jämte vår fria katalög.
HEMPHILL TRADE SCHOOLS LIMITED.
580 MAIN ST. WINNIPEG, MAN.
Avdelningar och platsansökningsbyråer i varje större stad i Canada och i många städer i U. S. A.

ALEXO SAUNDERS ROSEDEER DRUMHELLER BLACK GEM, CLOVER BAR SHAND SOURIS
P. & R. ANTHRACITE ORIGINAL POCAHONTAS BLUE STAR SEMI-ANTHRACITE
ALL SIZES
J. G. Hargrave & Co., Ltd.
A 5386 Etabl. 1879 A 5386
334 MAIN ST.

Engelska lektioner och översättningar
meddelas billigt av
Axel E. Mellander
273 Lizzie St., Winnipeg
F. d. lärare vid Sjömannens Studie hem i Göteborg.

EXCHANGE CAFE
610 MAIN ST.
Bästa kaffet i Winnipeg. Alltid de bästa måltider till de billigaste priser å
EXCHANGE CAFE

FOTOGRAFIER
GÅ TILL
WESTERN ART GALLERY
A. L. LEE—Artist
Märk den nya adressen —
576 Main Street, Winnipeg.
Tel. A-5221

GÖTA CAFE
287 LOGAN AVE.
God, välaggad mat
Hembakade kakor Tårter
Gott kaffe serveras hela dagen.
GÖR OSS ETT BESÖK.

STARLAND
SPELAR NU:
"THE HOOSIER SCHOOL MASTER"
En bild som vill för alltid stanna i ert minne.
Måndag börjar:
LILLIAN GISH
"THE WHITE SISTER"
Kom till matineerna så slipper ni trängas.
Inga Förhöjda Priser

Kurs i engelska språket anordnas under ledning av Axel R. Mellander. Mr. Mellander har haft anställning som lärare i engelska språket vid Sjömannens studiehem i Göteborg samt har dessutom i fyra års tid varit anställd som privat språklärare i Sverige. Han har varit igång i Canada och England i tio års tid. Lektionerna komma att givas tre kvällar i veckan, måndag, onsdag och fredag. Priset blir 75c i veckan. Anmälningar mottagas i Mellanders bostad kl. 7-8 e. m. å 273 Lizzie st. samt vid alla lektioner under den närmaste framtiden. Nykommare, som icke kunna det engelska språket, givas här tillfälle att lära detta samman under en kompetent och erkänt lärars ledning. Anmäl eller strax!

Hem till Sverige till Jul
med "SVENSKARNES EGEN LINJE!"
Res i år! De vänta på er där hemma
Återse ån en gång den kära fädernesbygden — njut åter av julens, bjälterklang och hägljud tillsammans med släkt och vänner — erfär den inre tillfredsställelsen av att ha infriat löftet att
"KOMMA HEM TILL JUL!"



RES I ÅR! och välj ER EGEN LINJE — den omtyckta SVENSKA AMERIKA LINIEN
som i år anordnat sin första **STORA JULEKKURSION FRÅN CANADA DIREKT TILL SVERIGE!**
med avgång från HALIFAX, N. S., av **S. S. "STOCKHOLM" 4:de December**
("Stockholm" ankommer till Göteborg 13:de December. I god tid för hemkomst innan jul.) Biljettpreiser till Göteborg, Malmö, Helsingborg etc.
Tredje klass \$105.50
Cabin klass 135.00
Utomordentliga anstalter ha vidtagits för att denna julekursion skall bli en verklig lustresa. Svenskt rosslåskap, svensk musik, svensk mat, med särskilda svenska julrester — åkta svensk julstämning hela vägen hem — och så här SVENSKA AMERIKA LINIEN gjort stora anordningar för mottagandet av julgästerna vid dess ankomst till Göteborg.
Canadensiska medborgare födda i Sverige behöva ej pass. Medborgarskapper jämte Svenska Amerika Linien inty gälla för tre månaders vistelse i Sverige och återresan hit. Svenska medborgare ej hälla utan svärighet pass på närmaste svenska konsulat.
Tidigare seglingar från New York:
"KUNGSÖL" 25 NOV.
RES I ÅR! Bestäm er NU, — hänvänd er för hyttplats, såväl som för anskaftandet av intyg, pass, etc., till närmaste lokalagent, eller till **SVENSKA AMERIKA LINIEN,**
24 State St. New York 127 So. Third St. Minneapolis, Minn. 115 Cherry St. Seattle, Wash.
Paul Gulin & Co., G. P. A. 518 St. Catherine St. W. Montreal, Que. P. M. DAHL STEAMSHIP AGENCY 325 Logan Ave. Winnipeg, Man.

Om du ämnar taga dina släktingar eller vänner från "gamla landet."
Gör Det Med
The Canadian Pacific Steamship Line.
Våra snabba passagerarengare segla ofta mellan Liverpool, Southampton, Glasgow, Hamburg, Antwerpen, Cherbourg och canadensiska hamnar.
Billiga Priser—God omsorg om resenärerna under resan. De bästa förbindelser mellan tågen och våra ångare.— Intet dröjsmål. Inga hotellräkningar.
För snabb leverans av passagerare från Skandinavien och Finland ha vi upprättat egna kontor i Kristiania, Köpenhamn, Göteborg, Malmö, Stavanger, Bergen, Stockholm, Trondhjem och Helsingfors.
Vi hjälpa er att göra de nödvändiga arrangemangen. Om du är på väg till "gamla landet" vilja vi bistå vid anskaftandet av passport, etc.
För vidare upplysningar besök vår lokalagent eller till skriv
W. C. CASEY, General Agent,
364 MAIN ST. WINNIPEG, MAN.
eller
P. M. DAHL, 325 Logan Ave., Winnipeg, Man.

SCANDINAVIAN-AMERICAN
Från Halifax, N. S.
"JUL-EXKURSIONEN 1924"
avgår den 4 December med S. S. "UNITED STATES" från Halifax (Canada) DIREKT till Skandinavien.
OBS! Speciala fördelar erbjudas passagerare med denna DIREKTA exkursion. Alla upplysningar om pass etc. meddelas kostnadsfritt.
FRÅN NEW YORK
Direkta seglingar till Skandinavien med populära, stora och snabba ångare:
"OSCAR II" 20. Nov., "FREDERIK VIII" 9. Dec.
"HELLIG OLAV" 8. JAN.
TILL CANADA FRÅN SVERIGE
Behöva seglingar från Skandinavien DIREKT till Halifax, Canada. Köp biljetter hos oss (Prepaid-tickets) för anöriga i Sverige för resa till Canada.
Komfortabla hytter på tredje klass för 2 och 4 passagerare. — Förträfflig skandinavisk kost. Överträffade bekvämligheter på alla klasser. Hövlig, hjälpsam betjäning.
Beställ biljetter nu hos:
SKANDINAVIEN AMERIKA LINIEN
461 Main Street, Winnipeg, Man.
eller P. M. Dahl's Steamship Agency, 325 Logan Ave., Winnipeg, Man.
Glöm icke att förnya Eder prenumeration!